

**Assemblée réunie
de la Commission communautaire commune**

**Verenigde vergadering van de
Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie**

**Séance plénière
du vendredi 1^{er} mars 2002**

**Plenaire vergadering
van vrijdag 1 maart 2002**

SEANCE DE L'APRES-MIDI

NAMIDDAGVERGADERING

SOMMAIRE

INHOUDSOPGAVE

	Pages
EXCUSES	150
QUESTIONS D'ACTUALITE	
— De M. Erik Arckens à M. François-Xavier de Donnea, président du Collège réuni, concernant « les nouveaux développements dans le dossier de l'assurance dépendance »	150
VOTES NOMINATIFS	
— Vote réservé sur l'ensemble de la proposition d'ordonnance instaurant un programme de politique générale dans les centres publics d'aide sociale (n ^{os} B-57/1 et 2 – 2000/2001)	151

	Blz.
VERONTSCHULDIGD	150
DRINGENDE VRAGEN	
— Van de heer Erik Arckens aan de heer François-Xavier de Donnea, voorzitter van het Verenigd College, betreffende « de nieuwe ontwikkelingen rond de zorgverzekering »	150
NAAMSTEMMINGEN	
— Aangehouden stemming over het geheel van het voorstel van ordonnantie tot invoering van een beleidsprogramma in de openbare centra voor maatschappelijk welzijn (nrs. B-57/1 en 2 – 2000/2001)	151

PRESIDENCE DE **M. JAN BEGHIN**, PREMIER-VICE PRESIDENT

VOORZITTERSCHAP VAN **DE HEER JAN BEGHIN**, EERSTE ONDERVOORZITTER

— *La séance plénière est ouverte à 16 h 10.*

De plenaire vergadering wordt geopend om 16.10 uur.

M. le Président. — Je déclare ouverte la séance plénière de l'Assemblée réunie de la Commission communautaire commune du vendredi 1^{er} mars 2002.

Ik verklaar de plenaire vergadering van de Verenigde Vergadering van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie van vrijdag 1 maart 2002 geopend.

EXCUSES — VERONTSCHULDIGD

M. le Président. — Ont prié d'excuser leur absence : Mmes Martine Payfa, Caroline Persoons, MM. Eric André et Rufin Grijp.

Verontschuldigen zich voor hun afwezigheid : Mevrouw Martine Payfa, mevrouw Caroline Persoons, de heren Eric André en Rufin Grijp.

DRINGENDE VRAAG

QUESTION D'ACTUALITE

DRINGENDE VRAAG VAN DE HEER ERIK ARCKENS AAN DE HEER FRANCOIS-XAVIER DE DONNEA, VOORZITTER VAN HET VERENIGD COLLEGE, OVER DE NIEUWE ONTWIKKELINGEN ROND DE ZORGVERZEKERING

QUESTION D'ACTUALITE DE M. ERIK ARCKENS A M. FRANCOIS-XAVIER DE DONNEA, PRESIDENT DU COLLEGE REUNI, SUR LES NOUVEAUX DEVELOPPEMENTS DANS LE DOSSIER DE L'ASSURANCE DEPENDANCE

De Voorzitter. — De heer Erik Arckens heeft het woord om zijn vraag te stellen.

De heer Erik Arckens. — Mijnheer de Voorzitter van het Verenigd College, er doen zich steeds weer nieuwe ontwikkelingen voor in het dossier van de Vlaamse zorgverzekering, die overigens een succes blijkt te zijn en een doorn in het oog van tamelijk veel Franstaligen.

De Raad van State en het Arbitragehof hebben zich, veel sneller dan men kon vermoeden, over de zaak uitgesproken. Volgens hen

zijn de gemeenschappen wel degelijk bevoegd voor het verstrekken van een dergelijke zorgverzekering. Een volgende stap was de conferentie van een veertiental Franstalige ministers op 25 februari jongstleden. Die hebben een duidelijke eis aan de federale regering geformuleerd, met name om de zorgverzekering op federaal niveau te organiseren. Wat zij niet op juridische gronden hard kunnen maken, willen bepaalde partijen dan blijkbaar toch via de politiek verwezenlijken. Men meldt mij dat er een brief is geschreven aan de federale eerste minister Guy Verhofstadt die ook uw handtekening draagt naast die van 13 andere ministers. Daarin wordt precies voornoemde eis verwoord.

Mijn vraag is nu in welke hoedanigheid u die brief hebt ondertekend? Hebt u dat gedaan als Minister-President van de Brusselse regering en staat heel de Brusselse regering achter uw beslissing?

De Voorzitter. — De heer François-Xavier de Donnea, voorzitter van het Verenigd College, heeft het woord.

De heer François-Xavier de Donnea, voorzitter van het Verenigd College. — Mijnheer Arckens, u bent wellicht verkeerd ingelicht, want ik heb nooit een brief over dat onderwerp gericht tot de eerste minister ondertekend.

Ik was evenmin aanwezig op een vergadering van de Minister-Presidenten van het Waals Gewest en de Franse Gemeenschap en de voorzitter van het College van de Cocof op 25 februari. Het was de heer Tomas die de vergadering heeft bijgewoond.

Het is waar dat het College van de Cocof bij het Arbitragehof tegen het decreet van 18 juni 2001 tot wijziging van het decreet houdende de organisatie van de zorgverzekering beroep heeft aange tekend en dat er een advocaat is aangesteld om de belangen van de Cocof te verdedigen. Ik heb echter geen brief gericht tot de eerste minister ondertekend en was evenmin aanwezig op de vergadering van 25 februari.

Toen ik ondervraagd werd door journalisten heb ik wel verwezen naar het federaal regeerakkoord van juni 1999 waarin wordt gesteld dat zo'n dienstverlening op federaal niveau moet worden verzorgd. Meer heb ik nooit in het dossier gezegd. Ik vraag alleen dat men het regeerakkoord van 1999 en de Grondwet eerbiedigt.

De Voorzitter. — De heer Erik Arckens heeft het woord.

De heer Erik Arckens. — Mijnheer de Voorzitter, het is heel merkwaardig dat degenen die destijds pleitten voor « *Bruxelles région à part entière* » — ze doen dat nog —, voor de bevoegdheid inzake een zorgverzekering, die op Vlaams vlak een succes is, opnieuw hun

heil zoeken bij de federale Staat. Dat is een bijzonder rare ontwikkeling.

De Voorzitter. — Dames en heren, wij onderbreken hier onze werkzaamheden om de agenda van de Brusselse Hoofdstedelijke Raad te hervatten.

Mesdames et Messieurs, nous interrompons ici nos travaux pour reprendre l'ordre du jour du Conseil de la Région de Bruxelles-Capitale.

— *De vergadering wordt geschorst om 16.10 uur.*

La séance est suspendue à 16 h 10.

— *Elle est reprise à 20 h 45.*

Ze is om 20.45 uur hervat.

(Mme Magda De Galan prend place au fauteuil présidentiel.)

(Mevrouw Magda De Galan treedt als voorzitter op.)

Mme la Présidente. — La séance est reprise.

De vergadering wordt hervat.

VOTES NOMINATIFS

NAAMSTEMMINGEN

Mme la Présidente. — L'ordre du jour appelle les votes nominatifs sur la proposition d'ordonnance dont l'examen est terminé.

Aan de orde zijn de naamstemmingen over het afgehandelde voorstel van ordonnantie.

PROPOSITION D'ORDONNANCE INSTAURANT UN PROGRAMME DE POLITIQUE GENERALE DANS LES CENTRES PUBLICS D'AIDE SOCIALE

Votes réservés

VOORSTEL VAN ORDONNANTIE TOT INVOERING VAN EEN BELEIDSPROGRAMMA IN DE OPENBARE CENTRA VOOR MAATSCHAPPELIJK WELZIJN

Aangehouden stemmingen

Mme la Présidente. — Nous allons procéder aux votes sur l'amendement et l'article réservé de la proposition d'ordonnance.

Wij zullen over het aangehouden amendement en artikel van het voorstel van ordonnantie stemmen.

Nous passons maintenant au vote sur l'amendement n° 1 de MM. Denis Grimberghs et Bernard Ide à l'article 3.

Wij stemmen nu over het amendement nr. 1 van de heren Denis Grimberghs en Bernard Ide bij artikel 3.

La parole est à M. Denis Grimberghs.

M. Denis Grimberghs. — Mme la Présidente, je souhaiterais dire un mot car bon nombre de nos collègues n'étaient pas présents tout à l'heure au moment du débat.

Notre amendement est complémentaire à l'excellente proposition de M. Ouezekhti. Il vise à permettre que le débat, qui doit avoir lieu sur le programme de mandature dans les CPAS, ait lieu exceptionnellement en réunion publique du conseil de l'aide sociale.

Au cours du débat que nous avons eu ici, il a été dit que nous pourrions aller plus loin et envisager d'autres réunions publiques. Nous sommes un certain nombre à le penser. En tout cas, ceci est déjà un premier pas dans la bonne direction. Certains préféreraient que l'on aille plus loin, mais si l'on pouvait déjà faire ce pas-ci, je serais content.

— Il est procédé au vote nominatif.

Er wordt tot naamstemming overgegaan.

Résultat du vote :

62 membres sont présents.

30 répondent non dans le groupe linguistique français.

6 répondent non dans le groupe linguistique néerlandais.

20 répondent oui dans le groupe linguistique français.

4 répondent oui dans le groupe linguistique néerlandais.

2 s'abstiennent dans le groupe linguistique français.

Uitslag van de stemming :

62 leden zijn aanwezig.

30 antwoorden neen in de Franse taalgroep.

6 antwoorden neen in de Nederlandse taalgroep.

20 antwoorden ja in de Franse taalgroep.

4 antwoorden ja in de Nederlandse taalgroep.

2 onthouden zich in de Franse taalgroep.

En conséquence, l'amendement est rejeté.

Bijgevolg is het amendement verworpen.

Ont voté non :

Hebben neen gestemd :

Groupe linguistique français — Franse taalgroep :

M. Azzouzi, Mme Bertieaux, M. Boelpaepe, Mme Bouarfa, M. Bultot, Mmes Caron, Carthé, MM. Cools, Cornelissen, Mme De Galan, MM. Daïf, de Lobkowicz, De Wolf, Decourty, Mmes Derbaki Sbai, Emmery, Lemesre, M. Michel, Mme Molenberg, M. Moock, Mme Mouzon, M. Parmentier, Mme Riquet, M. Romdhani, Mme Schepmans, MM. Smits, van Eyll, de Clippele, de Jonghe d'Ardoye d'Erp, de Patoul.

Nederlandse taalgroep — Groupe linguistique néerlandais :

M. Béghin, Mme Byttebier, M. Gatz, Mme Grouwels, MM. Van Den Bossche, Vanraes.

Ont voté oui :

Hebben ja gestemd :

Groupe linguistique français — Franse taalgroep :

M. Adriaens, Mmes Bastien, Braeckman, MM. Cerexhe, Daems, Mme de Grootte, MM. Doulkeridis, Grimberghs, Hance, Mme Huytebroeck, MM. Ide, Lahssaini, Mahieu, Mme Meunier, M. Pesztat, Mmes Rorive, Saïdi, Theunissen, M. Van Roye, Mme Wynants.

Nederlandse taalgroep — Groupe linguistique néerlandais :

MM. Arckens, Demol, Lootens-Stael, Van Assche.

Se sont abstenus :

Hebben zich onthouden :

Groupe linguistique français — Franse taalgroep :

MM. Clerfayt, Ouezekhti.

Mme la Présidente. — Je rappelle qu'il avait également été proposé de se réunir en commission pour travailler de manière progressive...

La parole est à M. Mostafa Ouezekhti.

M. Mostafa Ouezekhti. — Madame la Présidente, sur le fond, nous sommes entièrement preneurs de la proposition d'amendement. Toutefois, notre souhait, tout comme celui de nombre de nos collègues qui ont activement participé aux travaux en commission, est que la problématique soit examinée en profondeur et de ne pas agir en ordre dispersé, afin d'avoir une vue d'ensemble.

Mme la Présidente. — La parole est à M. Bernard Clerfayt.

M. Bernard Clerfayt. — Madame la Présidente, je me suis abstenu parce que, pour compléter les propos de M. Ouezekhti, certains éléments du débat au sein des CPAS, font partie de la politique générale et méritent d'être, comme le débat au conseil communal, examinés en séance publique. Mais cela nécessite une

réflexion plus générale, plus conforme et même le repenser, dans certains cas, le type de gestion du CPAS.

Mme la Présidente. — Nous passons maintenant au vote sur l'article 3.

Wij stemmen nu over het artikel 3.

— Il est procédé au vote nominatif.

Tot naamstemming wordt overgegaan.

Résultat du vote :

62 membres sont présents.

52 répondent oui dans le groupe linguistique français.

10 répondent oui dans le groupe linguistique néerlandais.

Uitslag van de stemming :

62 leden zijn aanwezig.

52 antwoorden ja in de Franse taalgroep.

10 antwoorden ja in de Nederlandse taalgroep.

En conséquence, l'article 3 est adopté.

Bijgevolg is het artikel 3 aangenomen.

Ont voté oui :

Hebben ja gestemd :

Groupe linguistique français — Franse taalgroep :

MM. Adriaens, Azzouzi, Mmes Bastien, Bertieaux, M. Boelpaepe, Mmes Bouarfa, Braeckman, M. Bultot, Mmes Caron, Carthé, MM. Cerexhe, Clerfayt, Cools, Cornelissen, Mme De Galan, MM. Daems, Daïf, Mme de Grootte, MM. de Lobkowicz, De Wolf, Decourty, Mme Derbaki Sbai, M. Doulkeridis, Mme Emmery, MM. Grimberghs, Hance, Mme Huytebroeck, MM. Ide, Lahssaini, Mme Lemesre, M. Mahieu, Mme Meunier, M. Michel, Mme Molenberg, M. Moock, Mme Mouzon, MM. Ouezekhti, Parmentier, Pesztat, Mme Riquet, M. Romdhani, Mmes Rorive, Saïdi, Schepmans, M. Smits, Mme Theunissen, MM. van Eyll, Van Roye, Mme Wynants, MM. de Clippele, de Jonghe d'Ardoye d'Erp, de Patoul.

Nederlandse taalgroep — Groupe linguistique néerlandais :

MM. Arckens, Béghin, Mme Byttebier, MM. Demol, Gatz, Mme Grouwels, MM. Lootens-Stael, Van Assche, Van Den Bossche, Vanraes.

Vote sur l'ensemble

Stemming over het geheel

Mme la Présidente. — Nous passons maintenant au vote nominatif sur la proposition d'ordonnance.

Wij stemmen nu over het voorstel van ordonnantie.

— Il est procédé au vote nominatif.

Er wordt tot naamstemming overgegaan.

Résultat du vote :

60 membres sont présents.

49 répondent oui dans le groupe linguistique français.

10 répondent oui dans le groupe linguistique néerlandais.

1 s'abstient dans le groupe linguistique français.

Uitslag van de stemming :

60 leden zijn aanwezig.

49 antwoorden ja in de Franse taalgroep.

10 antwoorden ja in de Nederlandse taalgroep.

1 onthoudt zich in de Franse taalgroep.

En conséquence, la proposition d'ordonnance est adoptée. Elle sera soumise à la sanction du Collège réuni.

Bijgevolg is het voorstel van ordonnantie aangenomen. Het zal ter bekrachtiging aan het Verenigd College worden voorgelegd.

Ont voté oui :

Hebben ja gestemd :

Groupe linguistique français — Franse taalgroep :

MM. Adriaens, Azzouzi, Mmes Bastien, Bertieaux, M. Boelpaepe, Mmes Bouarfa, Braeckman, M. Bultot, Mmes Caron, Carthé, MM. Cerexhe, Clerfayt, Cools, Cornelissen, Mme De Galan, MM. Daems, Daïf, Mme de Grootte, MM. de Lobkowicz, De Wolf, Decourty, Mme Derbaki Sbai, M. Doukeridis, Mme Emmery, M. Hance, Mme Huytebroeck, MM. Ide, Lahssaini, Mme Lemesre, M. Mahieu, Mme Meunier, M. Michel, Mme Molenberg, M. Mook, Mme Mouzon, MM. Ouezekhti, Parmentier, Pesztat, Mme Riquet, M. Romdhani, Mmes Rorive, Saïdi, Schepmans, M. Smits, Mme Theunissen, M. Van Roye, Mme Wynants, MM. de Jonghe d'Ardoye d'Erp, de Patoul.

Nederlandse taalgroep — Groupe linguistique néerlandais :

MM. Arckens, Béghin, Mme Byttebier, MM. Demol, Gatz, Mme Grouwels, MM. Lootens-Stael, Van Assche, Van Den Bossche, Vanraes.

S'est abstenu :

Heeft zich onthouden :

Groupe linguistique français — Franse taalgroep :

M. van Eyll.

Mme la Présidente. — La séance plénière de l'Assemblée réunie de la Commission communautaire commune est close.

De plenaire vergadering van de Verenigde Vergadering van de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie is gesloten.

Prochaine séance plénière sur convocation du Président.

Volgende plenaire vergadering op bijeenroeping van de Voorzitter.

— *La séance plénière est levée à 20 h 50.*

De plenaire vergadering wordt om 20.50 uur gesloten.

